

32002R1633

14.9.2002

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ

L 247/4

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1633/2002 НА КОМИСИЯТА**от 13 септември 2002 година****за изменение на Регламент (ЕО) № 1429/2002 за установяване на подробни правила за прилагане на тарифните квоти за говеждо и телешко месо, определени в Регламенти (ЕО) № 1151/2002, (ЕО) № 1362/2002 и (ЕО) № 1361/2002 на Съвета за Естония, Латвия и Литва**

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

Регламент (ЕО) № 1429/2002 се изменя, както следва:

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1254/1999 на Съвета от 17 май 1999 г. относно общата организация на пазара на говеждо и телешко месо ⁽¹⁾, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2345/2001 на Комисията ⁽²⁾, и по-специално член 32, параграф 1 от него,

1. В член 3, параграф 3, буква б) втора алинея се заменя със следното:

„За Естония се образуват три групи по следния начин:

група 1: кодове по КН 0201 и 0202,

група 2: код по КН 1602 50 10,

група 3: кодове по КН 0206 10 95 и 0206 29 91.“

като има предвид, че:

2. В член 3, параграф 3 буква в) се заменя със следното:

„в) за всяка група от продукти заявлението за издаване на вносна лицензия трябва да се отнася за минимално количество от петнадесет тона продукти, без да се надвишава наличното количество, както е определено в член 2.“

(1) Регламент (ЕО) № 1151/2002 на Съвета от 27 юни 2002 г. за установяване на някои отстъпки под формата на тарифни квоти на Общността за определени селскостопански продукти и за предвиждане на адаптиране, като самостоятелна и преходна мярка, на някои селскостопански отстъпки, предвидени в Европейското споразумение с Естония ⁽³⁾ откри определени годишни тарифни квоти за продукти от говеждо и телешко месо.

3. Член 4, параграф 1 се заменя със следното:

„1. Заявленията за издаване на лицензии могат да се подават само през първите дванадесет дни на всеки период, посочен в член 2. Въпреки това за периода от 1 юли до 31 декември 2002 г. заявленията за продукти, които са различни от месо от основата на диафрагмата (слабини) и на флейки с произход от Естония (включени в пореден № 09.4852), могат да бъдат подадени най-късно до 20 август 2002 г., а заявленията относно месото от основата на диафрагмата (слабини) и флейките — най-късно до 27 септември 2002 г.“

(2) Регламент (ЕО) № 1429/2002 на Комисията ⁽⁴⁾ не определя подробни правила за прилагане на тарифната квота за месо от основата на диафрагмата (слабини) и на флейки, предвидена в Регламент (ЕО) № 1151/2002. Следователно е необходимо тази квота да бъде включена в Регламент (ЕО) № 1429/2002.

4. Приложение I се заменя с приложението към настоящия регламент.

(3) Трябва да се извърши адаптиране на условията, при които може да се подава заявление за издаване на лицензии.

(4) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Управителния комитет по говеждо и телешко месо,

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след публикуването му в Официален вестник на Европейските общности.

Той се прилага от 1 юли 2002 г.

⁽¹⁾ ОВ L 160, 26.6.1999 г., стр. 21.

⁽²⁾ ОВ L 315, 1.12.2001 г., стр. 29.

⁽³⁾ ОВ L 170, 29.6.2002 г., стр. 15.

⁽⁴⁾ ОВ L 206, 3.8.2002 г., стр. 9.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 13 септември 2002 година.

За Комисията

Franz FISCHLER

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

„ПРИЛОЖЕНИЕ I

Вносът в Общността на следните продукти с произход от страните, изброени по-долу, се извършва при следните отстъпки

(MFN = мито за най-облагодетелствана нация)

Страна на произход	Пореден номер	Код по КН	Описание	Прилагано мито (% от MFN)	Годишно количество от 1.7.2002 г. до 30.6.2003 г. (в тонове)	Годишно нарастване от 1.7.2003 г. (в тонове)
Естония	09.4851	0201	Прясно или охладено месо от говеда	освободено от мито	1100	350
		0202	Замразено месо от говеда			
		1602 50 10	Заготовки или консерви от месо от говеда, без топлинна обработка, включително топлинно обработени смеси от месо или карантия и от месо или карантия без топлинна обработка			
	09.4852	0206 10 95 0206 29 91	Прясно, охладено или замразено месо от основата на диафрагмата (слабина) и флейки от говеда	освободено от мито	100	30
Латвия	09.4871	0201	Прясно или охладено месо от говеда	освободено от мито	675	75
		0202	Замразено месо от говеда			
		0206 10 95	Годна за консумация прясна или замразена карантия от говеда, месо от основата на диафрагмата (слабина) и флейки			
		0206 29 91	Годна за консумация замразена карантия от говеда, месо от основата на диафрагмата (слабина) и флейки			
		0210 20	Месо от животни от рода на ЕРД, осолено или в саламура, сушено или пушено			
		0210 99 51	Флейки и месо от основата на диафрагмата (слабина) от говеда			
		0210 99 90	Годни за консумация брашна и прахообразни вещества от месо или карантия			
	1602 50	Други заготовки и консерви от месо или карантия от говеда				
Литва	09.4861	0201	Прясно или охладено месо от говеда	освободено от мито	2000	200“
		0202	Дълбоко замразено месо от говеда			
		0206 10 95	Годна за консумация прясна или охладена карантия от говеда, флейки и месо от основата на диафрагмата (слабина)			
		0206 29 91	Годна за консумация дълбоко замразена карантия от говеда, други видове, флейки и месо от основата на диафрагмата (слабина)			
		0210 20	Месо от говеда, осолено или в саламура, сушено или пушено			
		0210 99 51	Флейки и месо от основата на диафрагмата (слабина) от говеда			
		0210 99 90	Годни за консумация брашна и прахообразни вещества от месо или карантия			
	1602 50	Други заготовки и консерви от месо или карантия от говеда				